

CONFEDERACIÓN PANAMERICANA DE JUDO PANAMERICAN JUDO CONFEDERATION



OUTLINES JUDO

Asuncion Senior Panamerican Cup 2025 **Copa Panamericana Senior Asunción 2025**

23 Mayo / 23 May

#JudoAsuncion #PanamJudoTour

Versión 29/04/2025





COPA PANAMERICANA SENIOR ASUNCION 2025 ASUNCION SENIOR PANAMERICAN CUP 2025



Quisiera aprovechar esta oportunidad para darles a todos una cálida bienvenida en nombre de la Confederación Panamericana de Judo. Estamos encantados de tenerlos a todos como parte de nuestra comunidad y nos sentimos honrados de poder trabajar juntos para fortalecer el judo continental.

A medida que avanzamos, continuamos enfocándonos en el desarrollo y crecimiento del judo en toda nuestra región y estamos comprometidos a brindar oportunidades para que todos nuestros miembros participen en el deporte al más alto nivel. Teniendo esto en cuenta, tengo el agrado de invitarlos a todos a la Copa Panamericana Senior que se llevarán a cabo en la hermosa ciudad de **Asunción – Paraguay el 23 de mayo**.

Nos gustaría expresar nuestro agradecimiento a la **Federación Paraguaya de Judo** por su valioso apoyo en la organización de este excelente evento. Estamos seguros de que esta será una ocasión excepcional para que todos nos reunamos y mostremos el espíritu del judo. Una vez más, bienvenidos a todos y esperamos verlos en **Asunción**.

I would like to take this opportunity to extend a warm welcome to all of you on behalf of the Panamerican Judo Confederation. We are thrilled to have you all as a part of our community, and we are honored to be able to work together to strengthen the continental judo.

As we move forward, we continue to focus on the development and growth of judo throughout our region, and we are committed to providing opportunities for all our members to participate in the sport at the highest level. I am pleased to invite you all to the Senior Panamerican Cup which will be held in the beautiful city of **Asuncion – Paraguay on 23 May**.

We would like to express our gratitude to **Judo Paraguay** for their valuable support in organizing this excellent event. We are confident that this will be an exceptional occasion for all of us to come together and showcase the spirit of judo. Once again, welcome to all of you, and we look forward to seeing you in **Asuncion**.



Carlos Zegarra Presser
Presidente / President
Confederación Panamericana de Judo / Panamerican Judo Confederation



Estimada familia del judo,

En nombre de la Federación Paraguaya de Judo, es un placer darles la bienvenida a la Copa Panamericana Senior de Judo ASU 2025. Es un gran honor albergar los eventos más importantes de la región sur.

Queremos agradecer al presidente de la Confederación Panamericana de Judo, por la confianza y la oportunidad de traer a Paraguay este evento.

Estamos emocionados de mostrar nuestra hospitalidad a todos los participantes: atletas, entrenadores, oficiales, voluntarios y público en general. Les damos una cálida bienvenida y nuestros mejores deseos de tener unas competencias exitosas.

Agradecemos por su entusiasmo y participación, nos vemos pronto en Asunción para esta gran fiesta del judo.

Dear judo family,

On behalf of the Paraguayan Judo Federation, it is a pleasure to welcome you to the Senior Panamerican Cup ASU 2025. It is a great honor to host the most important events in the southern region.

We want to thank the president of the Pan American Judo Confederation for the trust and opportunity to bring this event to Paraguay.

We are excited to show our hospitality to all participants: athletes, coaches, officials, volunteers and the general public. We give you a warm welcome and our best wishes for successful competitions.

We thank you for your enthusiasm and participation, see you soon in Asunción for this great judo festival.



Sergio Kanonnikoff
Presidente / President
Federación Paraguaya de Judo / Paraguayan Judo Federation



COPA PANAMERICANA SENIOR ASUNCION 2025 ASUNCION SENIOR PANAMERICAN CUP 2025

LOS DOCUMENTOS DE LOS EVENTOS SE PUEDEN ENCONTRAR AQUÍ: https://www.ijf.org/competition/3019	EVENTS DOCUMENTS CAN BE FOUND HERE: https://www.ijf.org/competition/3019
PRINCIPIOS FUNDAMENTALES Todos los participantes en el evento descrito en esta convocatoria deben respetar y aceptar la autoridad de los funcionarios de la Federación Internacional de Judo (IJF) y la Confederación Panamericana de Judo (CPJ), los Estatutos de la IJF, las Reglas de Deporte y Organización de la IJF (SOR) y las Reglas Antidopaje de la IJF. Aquellas personas consideradas que han actuado en contra de la IJF y/o CPJ, sus principios o propósitos pueden estar sujetas a suspensión o expulsión del evento y/o cancelación de sus tarjetas de acreditación. (https://www.ijf.org/cleanjudo/133).	FUNDAMENTAL PRINCIPLES All participants in the event described in this announcement must respect and accept the authority of the International Judo Federation (IJF) and the Panamerican Judo Confederation (PJC), the IJF Statutes, the IJF Sports and Organization Rules (SOR), and the IJF Anti-Doping Rules. Individuals deemed to have acted against the IJF and/or PJC, their principles, or purposes may be subject to suspension or expulsion from the event and/or cancellation of their accreditation cards. (https://www.ijf.org/cleanjudo/133)
Únete a nuestros tableros de anuncios digital / Join our digital notice boards https://t.me/CPJ_panel_informativo  https://chat.whatsapp.com/J0VZlyAHqDVGEXSOALLbTq 	
1. PLAZOS PARA LAS DELEGACIONES / DEADLINES FOR DELEGATIONS	
POR FAVOR, RESPETE TODOS LOS PLAZOS Y REGLAS DETALLADAS EN ESTAS BASES.	PLEASE RESPECT ALL DEADLINES AND RULES DETAILED IN THESE OUTLINES
Solicitud de visa (con fotocopia del pasaporte) * Visa application (with passport photocopies) *	10 Mayo 2025 / 10 May 2025
Primera reserva de hotel Hotel first reservation	15 Mayo 2025 / 15 May 2025
Reserva final de hotel Hotel final reservation	15 Mayo 2025 / 15 May 2025
Reembolso total en caso de cancelación de hotel Full refund in case of hotel cancellation	15 Mayo 2025 / 15 May 2025
Pago total de hotel Hotel full payment	15 Mayo 2025 / 15 May 2025
Información de viaje enviada a organización Travel information sent to LOC	16 Mayo 2025 / 16 May 2025
Inscripción al evento / Event inscription (https://app.panamjudo.org/admin/Account/Login)	16 Mayo 2025 / 16 May 2025



COPA PANAMERICANA SENIOR ASUNCION 2025

ASUNCION SENIOR PANAMERICAN CUP 2025

*Solo se gestionarán cartas de invitación y solicitudes de visa para personas registradas en la plataforma de registro de CPJ y que tengan reservas a través de organizadores. (Para invitados o padres de familia no registrados en CPJ contacte a su federación nacional para que haga el trámite con el comité organizador)

*Only invitation letters and visa applications will be managed for people registered on the PJC registration platform and who have reservations through organizers (For guests or parents not registered in PJC, contact your national federation to complete the process with the organizing committee)

El registro debe realizarse con el sistema de registro en línea de la CPJ en
<https://app.panamjudo.org/admin/Account/Login>
Fecha límite de inscripción: **18 de mayo 2025.**

Registration must be done with the PJC online registration system at
<https://app.panamjudo.org/admin/Account/Login>
Registration deadline: **18 May 2025**

2. REGLAS DE PARTICIPACIÓN E INSCRIPCIÓN / PARTICIPATION RULES AND INSCRIPTION OF DELEGATES

Todos los participantes deben tener su CPJ válida (**sección 12**) y estar inscritos en la web de CPJ <https://app.panamjudo.org/admin/Account/Login> por su Federación Nacional.

Cualquier delegado es elegible para participar en un evento siempre que cumpla con los siguientes requisitos:

- No estar bajo una suspensión disciplinaria.
- No estar suspendido por violación de las normas antidopaje.
- No ser portador de ninguna enfermedad contagiosa que pueda poner en riesgo la salud de otros delegados.

All participants must have a valid PJC affiliation (**Section 12**) and be registered in PJC website <https://app.panamjudo.org/admin/Account/Login> by their National Federation.

Any delegate is eligible to participate in a competition provided he fulfils the following requirements:

- Not under disciplinary suspension.
- Not under suspension for anti-doping rule violation.
- Not carrying any communicable diseases that may risk other delegates' health.

In addition, athletes must:

- Meet the IJF Athlete Eligibility Regulations (found in the IJF Governance Policies: www.ijf.org/ijf/documents/3)
- Not be under medical suspension.
- Be healthy and fit for competition.
- Is the correct age for the competition that the athlete wants to enter. Any national federation entering athletes that are not of the correct age will be subject to an investigation and possible disciplinary action.
- Have sufficient technical knowledge (know the terminology and all Kodokan classified judo techniques and variants; can execute all the techniques in Appendix G) and understand fully the IJF sport and refereeing rules. For all participants in World Championships juniors and cadets minimum technical requirements will be requested under the supervision of the IJF Judo Academy.

Además, los atletas deben:

- Cumplir con las Regulaciones de Elegibilidad de Atletas de la IJF (que se encuentran en las Políticas de Gobernanza de la IJF: www.ijf.org/ijf/documents/3)
- No estar bajo suspensión médica.
- Estar sano y en forma para la competencia.
- Tener la edad correcta para la competencia en la que el atleta desea participar. Cualquier federación nacional que inscriba atletas que no tengan la edad correcta estará sujeta a una investigación y posible acción disciplinaria.
- Tener suficiente conocimiento técnico (conocer la terminología y todas las técnicas y variantes de judo clasificadas por Kodokan; puede ejecutar todas las técnicas del Apéndice G) y comprender completamente las reglas deportivas y de arbitraje de la IJF. Para todos los participantes en Campeonatos Mundiales,



COPA PANAMERICANA SENIOR ASUNCION 2025

ASUNCION SENIOR PANAMERICAN CUP 2025

juveniles y cadetes, se solicitarán requisitos técnicos mínimos bajo la supervisión de la Academia de Judo de la IJF. La confirmación de la lista de delegaciones es de total responsabilidad de la federación nacional. En caso de retraso imprevisto en la llegada o de cambios/cancelaciones del evento, la federación nacional deberá informar tanto a la CPJ (sport@panamjudo.org) como al LOC (fepajpanamericano@gmail.com)	The confirmation of the delegation list is the full responsibility of the national federation. In case of unforeseen delay of arrival or changes/cancellation from the event the national federation must inform both the PJC (sport@panamjudo.org) and the LOC (fepajpanamericano@gmail.com)
Copa Panamericana Senior - La fecha de nacimiento y la nacionalidad deben acreditarse mediante PASAPORTE oficial del país de origen. - Solo equipos nacionales de federaciones que sean miembros de la FIJ - Nacidos en 2010.	Senior Panamerican Cup - The date of birth and nationality must be proven by means of an official PASSPORT from the country of origin. - Only national teams from federations that are members of the IJF. - Born in 2010.
3. COMITE ORGANIZADOR LOCAL / LOCAL ORGANISING COMMITTEE	
Nombre / Name	Federación Paraguaya de Judo
Dirección / Address	Eusebio Ayala casi IR 6 Boqueron
Teléfono / Phone	+595981578891
Web	https://www.facebook.com/FepajPY
Email	fepajpanamericano@gmail.com
4. LUGAR DE COMPETENCIA / VENUE	
Lugar / Place	Secretaria Nacional de Deportes Pabellón 1
Dirección / Address	Eusebio Ayala casi IR 6 Boqueron
Ciudad – País / City - Country	Asunción, Paraguay
5. CONTACTOS DE EVENTOS LOC / LOC EVENT CONTACTS	
Alojamiento / Accommodation	Patricio Bogarin – +595 981476767 patriciobogarinbenitez@gmail.com
Consultas Generales / General Enquiries	Silvia Ledesma – +595 983298422 silemar2006@hotmail.com



COPA PANAMERICANA SENIOR ASUNCION 2025

ASUNCION SENIOR PANAMERICAN CUP 2025

5. CONTACTOS DE EVENTOS LOC / LOC EVENT CONTACTS

Transporte / Transport	Laura Beltran – +595 981826983 lalybeltr@gmail.com
Entrenamiento / Training	Patricio Bogarin – +595 981476767 patriciobogarinbenitez@gmail.com
Visa	Mirian Colman – +595 983064980 mecg88alex@gmail.com
Contacto de emergencia / Emergency	Juan Andres Duarte – +595 981578891 duartejuanandres22@gmail.com

6. INGRESO AL PAIS ANFITRION / ENTRY TO THE HOST COUNTRY

IJF y CPJ no están autorizadas a intervenir en los procesos de solicitud de visado. La decisión de conceder un visado recae exclusivamente en las autoridades de inmigración pertinentes. Los atletas y los funcionarios son responsables de garantizar el cumplimiento de los requisitos de visado del país anfitrión y deben solicitarlo con suficiente antelación para permitir un tiempo de procesamiento suficiente. El LOC puede proporcionar documentación oficial, como cartas de invitación o confirmación de participación, para respaldar su solicitud. Las solicitudes de visado solo se aceptarán para personas que estén inscritas en el sistema CPJ para el evento. Los documentos del LOC solo deben usarse para la solicitud de visado para el evento en cuestión. Es responsabilidad de la federación nacional asegurarse de que su delegación respete las condiciones de estancia definidas por el Gobierno del país anfitrión del evento. Si algún participante no respeta estas condiciones, los costos que surjan correrán a cargo de la federación nacional en cuestión. Las reglas de entrada pueden estar sujetas a cambios, la información actual se puede encontrar aquí: visas@mre.gov.py	IJF / PJC are not authorised to intervene in visa application processes. The decision to grant a visa rests solely with the relevant immigration authorities. Athletes and officials are responsible for ensuring compliance with the visa requirements of the host country and should apply well in advance to allow sufficient processing time. The LOC can provide official documentation such as letters of invitation or confirmation of participation to support your application. Visa application requests will only be accepted for people who are inscribed in PJC website for the event. LOC documents must only be used for visa application for the concerned event. It is the responsibility of the national federation to ensure that their delegation respects the conditions of stay defined by the Government of the country hosting the event. If any participant does not respect these conditions, any costs arising will be borne by the national federation concerned Entry rules may be subject to change, the current information can be found here: visas@mre.gov.py
---	--



COPA PANAMERICANA SENIOR ASUNCION 2025 ASUNCION SENIOR PANAMERICAN CUP 2025

6. INGRESO AL PAIS ANFITRION / ENTRY TO THE HOST COUNTRY

Visa	Mirian Colman – +595 983064980 mecq88alex@gmail.com
Solicitud de visa (con fotocopia del pasaporte) * Visa application (with passport photocopies) *	10 Mayo 2025 / 10 May 2025

7. TRANSPORTE / TRANSPORT

La información sobre el viaje debe enviarse a la organización de acuerdo con las fechas de llegada y salida de la reserva del hotel. Si la delegación no cumple con el plazo de transporte y no carga la información sobre el viaje, los traslados al aeropuerto, a la estación de tren o de autobús NO están garantizados y el LOC puede cobrar una tarifa.	Travel information must be sent to LOC according to the hotel reservation arrival and departure dates. If the delegation misses the transport deadline and travel information is not uploaded airport, train or bus station transfers are NOT guaranteed and a fee may be charged by the LOC.
Aeropuerto / Airport	Aeropuerto Internacional Silvio Pettirossi (IATA: ASU)
Información de viaje debe ser enviado a LOC Travel information sent to LOC	16 Mayo 2025 / 16 May 2025
Transporte / Transport	Laura Beltran – +595 981826983 lalybeltr@gmail.com

8. CANCELACIONES Y RETRASOS / DELAYS AND CANCELLATIONS

En caso de retraso imprevisto en la llegada o si alguien debe ser cancelado del evento, debe de ser reportado a la organización local y se realizarán los cobros según lo que corresponda. También se debe de informar al área técnica de la CPJ al correo sport@panamjudo.org	In case of an unforeseen delay in arrival or if someone needs to be canceled from the event, it must be reported to the local organization, and charges will be made accordingly. You should also inform the technical area of the PJC at the email sport@panamjudo.org
Por favor, realice todas las cancelaciones antes de la acreditación. Si atletas registrados son cancelados en el lugar durante la acreditación sin previa notificación a la CPJ, se aplicará una penalización de 100 USD por atleta . Esta penalización será cargada por la CPJ a la Federación Nacional participante.	Please make all cancellations before accreditation. If registered athletes are cancelled on the spot during accreditation without previous notification to the PJC, a penalty of 100 USD per athlete will apply. This penalty will be charged by the PJC to the participating National Federation.



COPA PANAMERICANA SENIOR ASUNCION 2025

ASUNCION SENIOR PANAMERICAN CUP 2025

9. PROGRAMA / PROGRAMME

MIERCOLES 21 DE MAYO / WEDNESDAY 21 MAY

Todo el día / All Day	Llegada de delegaciones / Delegations Arrival	Hotel
--------------------------	---	-------

JUEVES 22 DE MAYO / THURSDAY 22 MAY

09:00 – 12:00	Acreditación / Accreditation	Arena
14:00	Sorteo / Draw	Online
15:20 - 15:50	Pesaje no oficial / Unofficial weigh-in	Arena
16:00 – 16:30	Pesaje oficial / Official weigh-in	Arena
16:10 - 17:40	Judo backnumber pre-control	Arena

VIERNES 23 DE MAYO / FRIDAY 23 MAY

Copa Panamericana Senior / Senior Panamerican Cup
F: -48 kg, -52 kg, -57 kg, -63 kg, -70 kg, -78 kg, +78 kg
M: -60 kg, -66 kg, -73 kg, -81 kg, -90 kg, -100 kg, +100 kg

Por confirmar (*)	Competencia	Arena
-------------------	-------------	-------

(*) Los horarios de preliminares y bloque final expresados en este documento son tentativos, los horarios mencionados se confirmarán durante el sorteo y en los canales de:

WhatsApp

<https://chat.whatsapp.com/J0VZlYAHqDVGEXSOALLbTq>

Telegram

https://t.me/CPJ_panel_informativo

(*) The preliminary and final block schedules expressed in this document are tentative, the mentioned schedules will be confirmed during the draw and on the channels of:

WhatsApp

<https://chat.whatsapp.com/J0VZlYAHqDVGEXSOALLbTq>

Telegram

https://t.me/CPJ_panel_informativo



COPA PANAMERICANA SENIOR ASUNCION 2025

ASUNCION SENIOR PANAMERICAN CUP 2025

10. HOTELES / HOTELS

HOTEL A – ESPLENDOR (4*)

Dirección / Address	Avenida Aviadores del Chaco 2822 casi Avenida Molas Lopez. Asunción, Paraguay
Website	www.esplendorasuncion.com
Hora de Check-in / Check-in time	15:00
Hora de Check-out / Check-out time	12:00
Early check-in / Late check-out	Bajo petición / depende de la ocupación del hotel Upon request / depends on the hotel occupation Early check in 09:00 / Late check out 18:00 80.00 USD por servicio

Todos los precios son por persona y noche en: **DOLARES USD**

All prices are per person per night in: **USD DOLLARS**

HOTEL A – ESPLENDOR (4*)	BED AND BREAKFAST	FULL BOARD
Single	180.00	220.00
Twin	140.00	190.00
Triple	130.00	180.00

Distancia y tiempo aproximado de viaje desde el hotel a: Distance and approximate travel time from hotel to:	Km	Tiempo / Time (hh:mm)
Aeropuerto / Airport	6 km	00:15
Acreditación / Accreditation	6.3 km	00:15
Sorteo / Draw	Online	
Judogi pre-control y pesaje / and weigh - in	6.3 km	00:15
Lugar de competencia / Sport hall	6.3 km	00:15



COPA PANAMERICANA SENIOR ASUNCION 2025

ASUNCION SENIOR PANAMERICAN CUP 2025

Los precios de los hoteles no están garantizados después de la fecha límite de reserva y las delegaciones que soliciten alojamiento tarde pueden estar sujetas a un aumento de precio.	The hotel prices are not guaranteed after the reservation deadline and delegations requesting accommodation late may be subject to a price increase.
Alojamiento / Accommodation	Patricio Bogarin – +595 981476767 patriciobogarinbenitez@gmail.com
Reserva de hotel Hotel reservation	15 Mayo 2025 / 15 May 2025
Reembolso total en caso de cancelación de hotel Full refund in case of hotel cancellation	15 Mayo 2025 / 15 May 2025
Pago total de hotel Hotel full payment	15 Mayo 2025 / 15 May 2025
ASEGÚRESE DE QUE SU HABITACIÓN ESTÉ RESERVADA DE ACUERDO CON SU INFORMACIÓN DE VIAJE Por ejemplo, si el vuelo llega a las 03:30 horas del 22 de mayo, la habitación debe estar reservada desde el 21 de mayo. Cualquier daño a la propiedad del hotel será cargado a la federación nacional y debe ser pagado en su totalidad. Se solicita amablemente a las delegaciones no secar la ropa (incluido el judogi) ni realizar sesiones de entrenamiento en los pasillos de los hoteles oficiales. IMPORTANTE: Las reservaciones deberán realizarse a través del Comité Organizador del evento sin excepción. (no directamente con el hotel) La reserva mínima es de dos (2) noches por persona inscrita en el sistema se CPJ. El árbitro designado por la IJF/CPJ no está incluido en este cálculo. (La CPJ aconseja que el atleta llegue al evento con un día antes de la acreditación y pesaje, evitando posibles contratiempos y garantizando una participación sin inconvenientes.)	MAKE SURE THAT YOUR ROOM IS BOOKED ACCORDING TO YOUR TRAVEL INFORMATION e.g., the flight arrives at 03:30hrs on the 22 mayo, the room should be booked from the 21 May. Any damage to hotel property will be charged to the national federation and must be paid in full. Delegations are kindly requested not to dry clothing (including judogi) or have training sessions in the corridors of the official hotels. IMPORTANT: Reservations must be made through the Organizing Committee of the event without exception. (not directly with the hotel) The minimum reservation is two (2) nights per person registered in PJC system. The referee appointed by the IJF/PJC is not included in this calculation. (PJC recommends that athletes arrive one day prior to accreditation and weigh-in to avoid potential setbacks and ensure smooth participation.)



COPA PANAMERICANA SENIOR ASUNCION 2025

ASUNCION SENIOR PANAMERICAN CUP 2025

PAGO

¡ATENCIÓN A LOS CORREOS ELECTRÓNICOS FRAUDULENTOS! UTILICE SÓLO DATOS BANCARIOS DE LAS BASES OFICIALES.

Según la norma de la IJF promulgada el 2 de diciembre de 2012 en Tokio, "el país organizador no debe solicitar una tasa de penalización para los países participantes que no puedan realizar transferencias bancarias pero que puedan pagar en efectivo a su llegada". Los países que no pueden realizar transferencias bancarias deben informar a los organizadores con suficiente anticipación de que pagarán en efectivo a su llegada.

Todas las comisiones bancarias y los costos de transferencia bancaria deben ser pagados por la Federación Nacional participante al siguiente banco:

PAYMENT

PAY ATTENTION TO FRAUDULENT EMAILS! USE ONLY BANK DETAILS FROM THE OFFICIAL OUTLINES.

According to the IJF rule promulgated on December 2, 2012 in Tokyo, "the organizing country should not request a penalty fee for participating countries that cannot make bank transfers but can pay in cash upon arrival." Countries that cannot make bank transfers must inform the organizers well in advance that they will pay in cash upon arrival.

All bank commissions and bank transfer costs must be paid by the participating National Federation to the following bank:

INFORMACION DE PAGO / PAYMENT INFORMATION

Nombre del Beneficiario / Beneficiary Name	FEDERACION PARAGUAYA DE JUDO
Dirección del Beneficiario / Beneficiary Address	Av. Eusebio Ayala Km 4,5
Nombre del Banco	VISION BANCO S.A.E.C.A.
Dirección del Banco	Asuncion Paraguay
Bank SWIFT Code	VISCPYPAXXX
Número de cuenta	14128438
Referencia / Reference	N* of Invoice and Country
Si el pago se realiza mediante transferencia bancaria, la información bancaria debe insertarse correcta y completamente en el documento de transferencia y cualquier procedimiento relacionado con la modificación de la transferencia bancaria debe realizarse antes de la llegada. Las delegaciones deben asegurarse de que todos los cargos bancarios se paguen al final para que los organizadores reciban la cantidad correcta de fondos sin deducciones. La delegación debe tener	If the payment is made by bank transfer, the bank information must be inserted correctly and completely in the transfer document and any procedure related to the modification of the bank transfer must be done before arrival. Delegations must ensure that all bank charges are paid at the end so that the organizers receive the correct amount of funds without deductions. The delegation must have proof of bank transfer upon arrival.



COPA PANAMERICANA SENIOR ASUNCION 2025

ASUNCION SENIOR PANAMERICAN CUP 2025

prueba de la transferencia bancaria a su llegada. Los países deben informar a los organizadores número de participantes antes de la fecha límite. Las posibles reservas de habitaciones extra en el "check-in" también serán sobrecargados con un 10%. Las habitaciones "no-show" tendrá como resultado 100% de la carga de los gastos de hotel. Las cancelaciones de las habitaciones no se pueden hacer en el "check-in".	Countries must inform the organizers of the number of participants before the deadline. Possible extra room reservations at check-in will also be surcharged with 10%. The "no-show" rooms will result in 100% of the charge of hotel expenses. Room cancellations cannot be made at check-in.
Si se cancelan las habitaciones, el Comité Organizador tiene derecho a cobrar de la siguiente manera:	If the rooms are canceled, the Organizing Committee has the right to charge as follows:
A partir del 16 de mayo de 2025 no habrá reembolso y el 100% del costo de la(s) habitación(es) del hotel deberá pagarse si la(s) habitación(es) se cancela(n).	There will be no refund, and 100% of the cost of the hotel room(s) shall be paid if the room(s) is cancelled from 16 Mayo 2025.
11. PREMIACION / MEDALS	
Primer puesto – Medalla de oro Segundo puesto - Medalla de plata Terceros puestos – Medalla de bronce (x2)	First place - Gold medal Second place – Silver medal Third places (x2) - Bronze medals
12. AFILIACION CPJ / PJC AFFILIATION	
PARA PAÍSES MIEMBROS DE CPJ: Todos los participantes en estos eventos de la CPJ deben estar registrados y afiliados antes de llegar al evento. Toda persona sin excepción que aparezca en el registro oficial necesita tener su afiliación a la CPJ vigente lo cual lo puede hacer individualmente o como federación a través de http://panamjudo.org/ sección afiliaciones. Tienen que contar con su afiliación vigente para poder recibir su acreditación. Costo de la afiliación: \$100.00 USD*. La afiliación se debe pagar en línea, no se aceptará efectivo para el pago de afiliación en el Registro del evento. *Valida por un año fiscal. PARA PAÍSES NO MIEMBROS DE CPJ: Las Federaciones Nacionales deben realizar un pago de ENTRY FEE de \$50.00 USD por evento por participante (atletas y oficiales) a la CPJ.	FOR PJC COUNTRY MEMBERS: All participants in these PJC member events must be registered and affiliated before arriving at the event. Every person without exception that appears in the official registry needs to have a valid affiliation which can be done individually or as a federation through http://panamjudo.org/ affiliations section. You must have your current affiliation to receive your accreditation. Membership cost: \$100.00 USD*. Affiliation must be paid online; no cash will be accepted for affiliation payment at Event Registration. *Valid for one fiscal year FOR NON-CPJ MEMBER COUNTRIES: National Federations must make an ENTRY FEE payment of \$50.00 USD per event per participant (athletes and officials) to the PJC.



COPA PANAMERICANA SENIOR ASUNCION 2025

ASUNCION SENIOR PANAMERICAN CUP 2025

13. ENTRENAMIENTO / TRAINING

El entrenamiento durante el evento es responsabilidad del Comité organizador. La planificación y la programación de las sesiones de entrenamiento se organizarán teniendo en cuenta las solicitudes realizadas por las delegaciones sobre la base de la primera solicitud realizada, primera solicitud atendida. Para reservar entrenamiento contactar con el Comité Organizador.

Training during the event is the responsibility of the Organizing Committee. Planning and scheduling of training sessions will be organized considering requests made by delegations on a first request made, first request served basis. To reserve training contact the Organizing Committee.

Entrenamiento / Training

Patricio Bogarin – +595 981476767
patriciobogarinbenitez@gmail.com

14. INFORMACION GENERAL / GENERAL INFORMATION

SEGURO / INSURANCE

Cada Federación Nacional es directamente responsable de sus atletas (sin control de embarazo y control de género). La Federación Nacional debe asumir toda la responsabilidad por el seguro de accidentes y de salud, así como las responsabilidades civiles durante todos los eventos de la CPJ / IJF para todos aquellos bajo su cargo.

Las Federaciones Nacionales son responsables de proporcionar garantías de seguro a sus delegados durante cualquier evento. El Comité Organizador del evento y la CPJ / IJF no serán responsables en caso de ausencia de seguro.

El LOC del evento y la IJF/CPJ no aceptan ninguna responsabilidad por reclamos de lesiones, enfermedades o muerte que surjan del viaje y la participación en este evento ni por ningún reclamo relacionado con la cancelación del evento o costos médicos relacionados con enfermedades que puedan afectar a un participante durante el evento.

Each National Federation is directly responsible for its athletes (non-pregnancy control and gender control). The National Federation must assume all responsibility for accidents and health insurance, as well as civil responsibilities during all IJF / PJC events for all those under its charge.

National Federations are responsible for providing insurance guarantees to their delegates during any event. The Organizing Committee of the event and the PJC/IJF will not be responsible in the absence of insurance.

The LOC of the event and the IJF/PJC accept no liability for any claims of injury, illness or death arising from the travelling to and the participation in this event nor any claims relating to the cancellation of the event or medical costs related to illness that may affect a participant during the event.

RESPONSABILIDAD DE LOS PARTICIPANTES / RESPONSIBILITY OF THE PARTICIPANTS

Se enfatiza y se les solicita especial atención a todas las delegaciones con respecto a que cada Federación Nacional es responsable por sus competidores (as). El control de embarazo es responsabilidad de cada Federación Nacional, y deberán asumir toda responsabilidad, así como por las responsabilidades civiles para sus competidores y oficiales como resultado de lo anterior.

It is emphasized and special attention is requested from all delegations with respect to the fact that each National Federation is responsible for its competitors. Pregnancy control is the responsibility of each National Federation, and they must assume all responsibility, as well as civil liabilities for their competitors and officials as a result of the above.



COPA PANAMERICANA SENIOR ASUNCION 2025

ASUNCION SENIOR PANAMERICAN CUP 2025

En el caso de alguna acción judicial, cuasi judicial, administrativa o procedimiento regulatorio sea interpuesto en el cual alguna Federación Nacional miembro y/o la Confederación Panamericana de Judo requiera invertir recursos para defenderse a sí misma y/o al deporte del Judo, entonces la Federación Nacional miembro deberá soportar cualquiera y toda responsabilidad por indemnizar y exonerar a la Confederación Panamericana de Judo contra cualquier acción legal, costos y repercusiones que puedan ocurrir como resultado de una acción legal.

Si una Federación Nacional afiliada desiste de indemnizar a la Confederación Panamericana de Judo por cualquier repercusión, incluyendo, pero no limitado al pago de daños contra la Confederación Panamericana de Judo y/o pagos legales incurridos por la Confederación Panamericana de Judo en su defensa que aumente por procedimientos legales, entonces la Confederación Panamericana de Judo suspenderá a la Federación Nacional afiliada de todas las actividades de la Confederación Panamericana de Judo.

In the event of any judicial, quasi-judicial, administrative or regulatory action being filed in which a member National Federation and/or the Panamerican Judo Confederation requires investing resources to defend itself and/or the sport of Judo, then the Member National Federation shall bear any and all liability for indemnifying and holding harmless the Panamerican Judo Confederation against any legal action, costs and repercussions that may occur as a result of legal action.

If an affiliated National Federation desists from indemnifying the Panamerican Judo Confederation for any repercussions, including, but not limited to, payment of damages against the Panamerican Judo Confederation and/or legal payments incurred by the Panamerican Judo Confederation in its defense that increases by legal proceedings, then the Panamerican Judo Confederation will suspend the affiliated National Federation from all activities of the Panamerican Judo Confederation.

CONSENTIMIENTO PARA EL USO DE DATOS/FOTOGRAFÍA/VIDEOS/GRABACIÓN / CONSENT FOR USE OF DATA/PHOTOGRAPHY/VIDEOS/FILMING

Los delegados inscritos por sus Federaciones Nacionales dan su consentimiento a la IJF /CPJ y sus socios de medios para usar su contenido, incluidos datos, resultados en vivo, fotografías y/o grabaciones de video (en lo sucesivo, Medios). Estos medios se pueden obtener de las Federaciones Nacionales y de la IJF. Los medios pueden usarse en formatos de medios impresos y digitales, incluidas publicaciones impresas, sitios web, marketing electrónico, carteles, pancartas, publicidad, películas, transmisiones, redes sociales, fines educativos y otros fines.

Si un delegado no da su consentimiento para el uso de datos, fotografías, videos y filmaciones, la Federación Nacional debe informar a la Federación Internacional de Judo por escrito a registration@ijf.org y a la Confederación Panamericana de Judo a Info@panamjudo.org.

Delegates inscribed by their National Federations for IJF/PJC events consent to IJF/PJC and its media partners to use content of them, including data, live results, photos and/or video recordings (hereafter referred to as Media). This media may be obtained from the National Federations and IJF/PJC. Media could be used in print and digital media formats, including print publications, websites, e-marketing, posters, banners, advertising, film, broadcast, social media, educational and other purposes.

If a delegate does not give consent for use of data, photography, videos and filming then the National Federation must inform the International Judo Federation by writing to registration@ijf.org and the PJC to info@panamjudo.org



COPA PANAMERICANA SENIOR ASUNCION 2025

ASUNCION SENIOR PANAMERICAN CUP 2025

REGLAS DE LA COMPETENCIA / COMPETITION RULES	
Sistema de competencia para evento COPA PANAMERICANA de acuerdo con el número de participantes: - Hasta 5 competidores: Round Robin 6 o más participantes: Doble Repechaje Duración del combate: cuatro (4) minutos (tiempo real)	Competition system for PANAMERICAN CUP event According to number of participants: - Until 5 entries: Round Robin 6 and more entries: Double repechage Duration time: four (4) minutes (real time)
CATEGORIAS / CATEGORIES	
SENIOR	
Femenino / Female	-48 kg, -52 kg, -57 kg, -63 kg, -70 kg, -78 kg, +78 kg
Masculino / Male	-60 kg, -66 kg, -73 kg, -81 kg, -90 kg, -100 kg, +100 kg
REGISTRO / REGISTRATION	
Solo se aceptarán inscripciones de Federaciones Nacionales de Judo miembros de la IJF. Los atletas pueden ingresar SOLO en una categoría de peso por evento. Cada persona solo puede inscribirse con una función (es decir, atleta, entrenador, árbitro, oficial de equipo, etc.) por evento. La Federación Nacional es responsable de obtener la aprobación legal y el permiso para que los atletas menores de edad compitan. Cuando se viaje con menores de edad, el oficial/entrenador del equipo debe tener todos los documentos necesarios que lo autoricen a actuar en nombre de los padres/tutores "in loco parentis". Esto también se aplica al control de dopaje. La Federación Nacional debe asegurarse de que los atletas menores de edad tengan el permiso de sus padres/tutores para someterse a las pruebas Copa Panamericana Senior: Sin límite de inscripción de atletas por país por categoría de peso	Only entries from National Judo Federations members of the IJF will be accepted. Athletes may enter ONLY one weight category per event. Each person may only enter one role (athlete, coach, referee, team official, etc.) per event. The National Federation is responsible for obtaining legal approval and permission for underage athletes to compete. When traveling with minors, the team official/coach must have all the necessary documents authorizing them to act on behalf of the parents/guardians "in loco parentis". This also applies to doping control. The National Federation must ensure that underage athletes have parental/guardian permission to undergo testing. Senior Panamerican Cup: No athlete registration limit per country per weight category
ACREDITACIONES / ACCREDITATIONS	
La acreditación y la entrega de las credenciales se realizarán según los días que se encuentran en el programa.	The accreditation and delivery of the credentials will be carried out on the days they are in the program.



COPA PANAMERICANA SENIOR ASUNCION 2025

ASUNCION SENIOR PANAMERICAN CUP 2025

El jefe de delegación de cada Federación Nacional deberá presentarse a tiempo para acreditar la llegada de todos los atletas y delegados. Su asistencia atrasada o ausencia al control de acreditaciones significará la exclusión de todos los competidores del sorteo y del evento.

Las acreditaciones se pueden realizar de manera virtual (en línea) siempre y cuando los pagos estén realizados, tanto a CPJ como a la organización local.

Todos los competidores, técnicos y delegados serán provistos de credenciales, las que deberán portar en todo momento. Los pasaportes de todos los participantes deberán estar disponibles todo el tiempo, en caso de ser requeridos.

Cantidad de oficiales acreditados según atletas inscritos en el evento (incluye oficiales del equipo, entrenadores, médicos y fisioterapeutas):

- Uno - cuatro (1-4) competidores = tres (3) oficiales.
- Cinco - nueve (5-9) competidores = cinco (5) oficiales.
- 10 o más competidores = siete (7) oficiales.

Las acreditaciones para el presidente de la Federación Nacional, el árbitro y el judoka no se incluyen en el anterior cálculo. La tarifa para los oficiales adicionales (que deben estar inscritos en Judo Base) es de \$100.00 USD por cada uno y será pagado al Comité Organizador Local. El reemplazo de la acreditación perdida u olvidada tendrá un costo de \$50.00 USD a pagar a la CPJ.

The head of delegation of each National Federation must appear on time to accredit the arrival of all athletes and delegates. Late attendance or absence from the accreditation control will mean the exclusion of all competitors from the draw and the event.

Accreditations can be done virtually (online) as long as payments are made, both to PJC and to the local organization.

All competitors, technicians and delegates will be provided with credentials, which they must always carry. Passports of all participants must be always available, if required.

Number of accredited officials according to athletes registered in the event (includes team officials, coaches, doctors and physiotherapists):

- One - four (1-4) competitors = three (3) officials.
- Five - nine (5-9) competitors = five (5) officials.
- 10 or more competitors = seven (7) officials.

The accreditations for the president of the National Federation, the referee and the judoka are not included in the above calculation. The fee for additional officials (who must be registered with Judo Base) is \$100.00 USD each and will be paid to the Local Organizing Committee. The replacement of a lost or forgotten accreditation will have a cost of \$50.00 USD payable to PJC.

SORTEO / DRAW

Hasta un máximo de los ocho mejores atletas entre los atletas inscritos en cada categoría de peso serán sembrados en función de su posición en el ranking mundial de la IJF.

Up to a maximum of the eight best athletes among the registered athletes in each weight class will be seeded based on their position in the IJF world ranking.



COPA PANAMERICANA SENIOR ASUNCION 2025

ASUNCION SENIOR PANAMERICAN CUP 2025

JUDO GI

Los atletas deben competir con un judogi aprobado por la IJF (blanco y azul) con un parche en la espalda que lleve su apellido y la abreviatura del Comité Olímpico Nacional (CON) tal como está registrada en el sistema CPJ. La lista de proveedores oficiales de judogi y números en la espalda se puede encontrar aquí: www.ijf.org/supplier-list.

Athletes must compete wearing an IJF approved judogi (white and blue) with a backnumber bearing their last (family) name and National Olympic Committee (NOC) abbreviation as that registered in PJC website. The list of official judogi and backnumber suppliers can be found here: www.ijf.org/supplier-list.

IJF BACKNUMBER

Cada competidor está obligado a coser en la parte posterior de su judogi un parche. La parte superior del parche debe fijarse horizontal y centralmente a tres (3) cm de la parte inferior del cuello. El parche solo se puede pedir en www.ijf.org/supplier-list.

Each competitor is required to sew on the back of his judogi a backnumber. The top of the backnumber must be attached horizontally and centrally three (3) cm from the bottom of the neck. The backnumber can only be ordered at www.ijf.org/supplier-list.

PRE-CONTROL DE JUDO GI Y BACKNUMBER / PRE-CONTROL OF JUDO GI AND BACKNUMBER

La Comisión de Educación controlará el backnumber de la chaqueta del judogi el día anterior a la competencia. El proceso de verificación comenzará media hora antes del pesaje no oficial y finalizará al mismo tiempo que el pesaje oficial (ver programa para horarios). El backnumber y la publicidad deben cumplir con las normas vigentes de judogi de la IJF. El control de judogi se realizará antes de cada combate.

The Education Commission will control the backnumber of the judogi jacket the day before the competition. The verification process will begin half an hour before the unofficial weigh-in and will end at the same time as the official weigh-in (see schedule for times). The backnumber and advertising must comply with the current IJF judogi regulations. The judogi control will be carried out before each competition.

PESAJE / WEIGH IN

El pesaje se llevará a cabo de acuerdo con el SOR de la IJF. El pesaje oficial de los atletas se programará el día anterior a la competencia (ver programa para horarios).

Weigh-in will take place in accordance with the IJF SOR. The official weigh-in of the athletes will be scheduled the day before the competition (see program for times).

ENTRENADOR / COACH

El código de conducta de los entrenadores debe observarse estrictamente, incluido el código de vestimenta, y debe cumplir con los estándares de la IJF.

- Sorteo: (cuando sea presencial) / Bloque final: traje formal (chaqueta, pantalones, camisa y corbata para los hombres; chaqueta, pantalones/falda/vestido, blusa para las mujeres) y zapatos formales (no zapatos deportivos ni sandalias).

The coaches' code of conduct must be strictly observed, including the dress code, and must comply with IJF standards.

- Draw: (when in presental) / final block: formal suit (jacket, pants, shirt and tie for men; jacket, pants/skirt/dress, blouse for women) and formal shoes (no sneakers or sandals).
- Preliminary rounds: national diver with pants



COPA PANAMERICANA SENIOR ASUNCION 2025

ASUNCION SENIOR PANAMERICAN CUP 2025

- Rondas preliminares: buzo nacional con pantalones que llegan hasta los zapatos. Los entrenadores pueden llevar camisetas oficiales nacionales de manga corta o larga y zapatos deportivos (no sandalias).

Si un entrenador da indicaciones durante el combate (no mate), recibe una primera advertencia. En caso de reincidir, será excluido del área de competencia. Cualquier actitud contraria al espíritu del judo será penalizada. Si un entrenador no respeta estas reglas, puede ser expulsado del área de competencia. Si el entrenador insiste en su conducta desde fuera del área de competencia, podría ser sancionado y expulsado de las instalaciones del evento.

Se tomarán medidas disciplinarias contra cualquier atleta que se niegue a abandonar el tatami. Si un entrenador está presente en la silla de entrenadores, deberá intervenir, de lo contrario también se enfrentará a medidas disciplinarias. Si un entrenador no está presente en la silla, la Comisión de Educación de la IJF/CPJ intervendrá para sacar al atleta del tatami.

that reach the shoes. Coaches may wear official short- or long-sleeved national jerseys and athletic shoes (no sandals).

If a coach gives directions during combat (no mate), he receives a first warning. In case of reoffending, he will be excluded from the competition area. Any attitude contrary to the spirit of judo will be penalized. If a coach does not respect these rules, he may be expelled from the competition area. If the coach persists in his conduct from outside the competition area, he could be sanctioned and expelled from the tournament premises.

Disciplinary action will be taken against any athlete refusing to leave the tatami. If a coach is present in the coaches' chair, he must intervene otherwise he will also face disciplinary action. If a coach is not present in the chair the IJF/PJC Education and Coaching Commission will intervene to remove the athlete from the tatami.

CEREMONIA DE PREMIACIÓN / AWARD CEREMONY

- Todo competidor que haya ganado una medalla debe presentarse a la ceremonia y recibir la medalla en persona. Si un atleta está ausente durante la ceremonia de premiación por una razón no aprobada e inválida, perderá su derecho a la medalla.

- Los atletas deben asistir a la ceremonia de entrega de medallas descalzos, sin sombrero, gorra o cualquier prenda similar que cubra la cabeza y vistiendo su judogi blanco aprobado por la IJF que cumpla con las reglas de judogi de la IJF, prestando especial atención a la regla de publicidad. Si no está limpio, entonces deben usar un judogi de reserva.

- Está estrictamente prohibido a los competidores llevar al podio sus banderas nacionales o identificaciones similares. Está prohibido cualquier demostración religiosa, política, personal o comercial, o hacerlo usando algún gorro u otra cubierta de la cabeza o cualquier otro accesorio.

- Los atletas también deben estar disponibles para entrevistas después de la última ceremonia de premiación si así lo solicita el equipo de prensa de la IJF/CPJ.

- Any competitor who has won a medal must attend the ceremony and receive the medal in person. If an athlete is absent during the award ceremony for an invalid reason, he will lose his right to the medal.

- Athletes must attend the medal ceremony barefoot, without a hat, cap or any similar head covering and wearing their IJF approved white judogi that complies with the IJF judogi rules, paying particular attention to the advertising rule. If it is not clean, then they must wear a reserve judogi.

- Competitors are strictly prohibited from bringing their national flags or similar identification to the podium. Any religious, political, personal or commercial demonstration, or to do so using any hat or other head covering or any other gadget is prohibited.

- Athletes must also be available for interviews after the last award ceremony if requested by the IJF/PJC press team.



CONFEDERACIÓN PANAMERICANA DE JUDO
www.panamjudo.org

